

Artículo [ES]

La identidad política de los inmigrantes chinos en el Perú con su país de origen: a principios de la década 1970s

The political identity of the Chinese immigrants in Peru with their country of origin: at the beginning of the 1970s

Xiaoxu Zhang

Doctorando de la Escuela de Estudios Políticos y Económicos Internacionales
Universidad de la Academia China de Ciencias Sociales, Beijing, China
Email: zxx.best@qq.com

[ES] Resumen: La República Popular China (la nueva China) y el Perú establecieron relaciones diplomáticas en el 2 de noviembre de 1971. Antes de eso, el Perú había mantenido relaciones diplomáticas con el gobierno del Imperio Qing y el gobierno del Kuomintang que representaban China. Es precisamente por esta razón histórica y la naturaleza de clase de los chinos que vivían en el Perú, así como la escasez de intercambio de información entre ambos países, que existían discrepancias en la identidad política de la comunidad china en el Perú. La mayoría de los chinos en el Perú se identificaba con el gobierno del Kuomintang y había pocos compatriotas que reconocían el gobierno del Partido Comunista Chino. Estas discrepancias se reflejaban en las diferentes reacciones de los inmigrantes chinos cuando el Perú estableció relaciones oficiales con la nueva China. Sin embargo, en el tiempo alrededor del establecimiento de relaciones diplomáticas, debido a una serie de factores, como la orientación de los líderes de la colonia china y los logros de construcción de la nueva China, cambió la identidad política de los chinos con su país de origen. Los que se identificaban con el gobierno del Kuomintang en Taiwán no eran separatistas, porque toda la colonia china en el Perú respetaba el principio de una sola China.

Palabras clave: nueva China; el Kuomintang; comunidad china en el Perú; identidad política

[EN] Abstract: The People's Republic of China (the new China) and Peru established diplomatic relations on November 2 of 1971. Before that, Peru had maintained diplomatic relations with the Qing Empire government and the Kuomintang government representing China. It is precisely for this historical reason and the class nature of the Chinese who lived in Peru, as well as the lack of information exchange between the two countries, that there were discrepancies in the political identity of the Chinese community in Peru. Most Chinese in Peru identified with the Kuomintang government and few compatriots recognized the Chinese Communist Party government. These discrepancies were reflected in the different reactions of Chinese immigrants when Peru established official relations with the new China. However, in the time around the establishment of diplomatic relations, because of many factors, such as the orientation of the Chinese colonial leaders and the construction achievements of the new China, the political identity of the Chinese with their country of origin changed. Those who identified with the Kuomintang government in Taiwan were not separatists, because the entire Chinese colony in Peru respected the one China principle.

Keywords: new China; the Kuomintang; Chinese community in Peru; political identity

Cita: Xiaoxu, Z. La identidad política de los inmigrantes chinos en el Perú con su país de origen: a principios de la década 1970s. *Ibero-América Studies* 2022, 2, vol.4. <https://doi.org/10.55704/ias.v4i2.04>

Editora académica: Ordóñez Huerta, M. Z.; Xin, F.

Recibido: agosto 2022. **Aceptado:** septiembre 2022

Copyright: © 2022 by the authors. Enviado para posible publicación de acceso abierto bajo los términos y condiciones de la licencia Creative Commons Atribución-NoComercial 4.0.

1. El contexto de investigación

China y el Perú geográficamente están muy separados, pero el comercio indirecto entre ellos se remonta al siglo XVI. La historia de la migración china a gran escala hacia Perú comenzó desde el año 1849, cuando los plebeyos, principalmente de las provincias Guangdong y Fujian, fueron transportados por comerciantes extranjeros al Perú para trabajar como “trabajadores contratados”, quienes en realidad fueron tratados como esclavos. Con el lazo de migración, el Imperio Qing y el Perú firmaron el “Tratado de Amistad, Comercio y Navegación” en el año 1874, abriéndose así la historia de contactos oficiales entre China y el Perú. Después de la victoria de la Revolución de 1911, el gobierno de la República de China heredó toda la legalidad del Imperio Qing y continuó manteniendo relaciones oficiales con el Perú. Aunque se fundó la República Popular China en 1949, la autoridad del Kuomintang en Taiwán mantuvo relaciones oficiales con el Perú en nombre del “gobierno chino” hasta 1971 cuando este país andino decidió reconocer la legitimidad del gobierno del Partido Comunista Chino. El nacimiento de la nueva China y la existencia continua de las fuerzas del Kuomintang en la comunidad china en el Perú provocaron discrepancias en la identidad política de los chinos que habitaban en este país. Este artículo intenta restaurar la situación de la colonia china al tiempo de 1971 entrevistando a los viejos líderes chinos y aprovechando los antiguos periódicos chinos reservados en la Biblioteca Nacional del Perú, y analiza las discrepancias de la colonia china en la identidad política con su país de origen.

1.1 El estado de investigación

En el año 1949, la Guerra Civil entre el Kuomintang y el Partido Comunista Chino básicamente terminó. El Kuomintang fue derrotado retirándose a la isla de Taiwán, y al mismo tiempo, se fundó la nueva China con la gobernanza del partido comunista. Desde entonces, los dos lados del Estrecho de Taiwán entraron en una época de división. “Aunque los dos lados del Estrecho han decidido diferentes caminos de desarrollo, son iguales en algunos aspectos con el tema de identidad. Por ejemplo, ambos se identifican con la nación china y la cultura china, ambos están de acuerdo en que en el mundo hay una sola China, y ambos creen que el continente chino y la isla de Taiwán pertenecen al mismo país. Los desacuerdos entre los dos lados del Estrecho son en el sistema social y en la naturaleza de régimen” (Wang, 2016). Más concretamente, el “Programa Común” aprobado por la Conferencia Consultiva Política en el año 1949 por parte del continente chino, que desempeñó el papel de una Constitución provisional, sentó las bases de la identificación política de República Popular China (Liu y Wang, 2020). Sin embargo, la autoridad del Kuomintang en Taiwán “subraya la legitimidad de la ‘República de China’, niega el estatus político de la República Popular China, y quiere cumplir el objetivo de restaurar la gobernanza de la ‘República de China’ en el continente chino destruyendo el régimen del Partido Comunista Chino” (Sun, 2012). Obviamente, los chinos que viven en ambos lados del Estrecho de Taiwán tienen discrepancias en la identidad del sistema social y en la naturaleza del poder estatal, las cuales se han extendido a las comunidades chinas en el extranjero. Muchos académicos han investigado este tema.

Algunos investigadores han estudiado la esencia y las manifestaciones de las discrepancias en la identidad política de los chinos en ultramar con China. Jiang Fan (2019) ha investigado las actitudes políticas de los chinos en Myanmar al tiempo de la fundación de la nueva China, señalando que la diferenciación de la identidad política en las comunidades chinas de ultramar fue producto de una época histórica específica y su esencia fue la disputa entre el Kuomintang y el Partido Comunista Chino. Liu Yehua (2015), al resumir la identificación política de las comunidades chinas en América Latina, define que los años de 1946 a 1970 refieren a un período clave del enfrentamiento entre los dos partidos porque en esos años muchos chinos de ultramar no sabían a quién debían acatar. Según las diferencias de identidad política con su país ancestral, los chinos que vivían en América Latina eran de tres facciones: los que apoyaban la nueva China, los que seguían la autoridad del Kuomintang en Taiwán, y los que querían una “línea media”. Wang Liubo (2019) contó los cambios del número de las asociaciones chinas participantes en actividades políticas “pro-continente” y “pro-Taiwán” en el norte de Sumatra de Indonesia a los primeros años del fin de la Segunda Guerra Mundial. Según el cambio de las cifras, se sabe la condición de la identidad política de los chinos en Sumatra. Estas investigaciones son importantes referentes para comprender la divergencia en la identidad política de la colonia china en el Perú.

Otros académicos han investigado los métodos del Kuomintang para mantener su impacto político en el extranjero y las razones de los inmigrantes chinos de identificarse políticamente con la nueva China. Con la investigación sobre la comunidad china en las Filipinas, Jiang Xingshan (2017) revela que la autoridad taiwanesa del Kuomintang “adoptaba la forma tradicional enfocándose en la educación para los jóvenes chinos en las Filipinas”, y de esta manera mantenía “el sentido de pertenencia e identidad política” de los inmigrantes chinos al gobierno del Kuomintang. Sun Xun (2012) ha estudiado el cambio en el equilibrio de las fuerzas entre el Kuomintang y el Partido Comunista Chino en la comunidad

china de los Estados Unidos desde la fundación de la nueva China, así como el cambio de control de la autoridad de Taiwán sobre su pueblo. Este investigador señala que tras el año 1949, la autoridad taiwanesa se basó principalmente en “fortalecer el control de las asociaciones tradicionales chinas”, “organizar las fuerzas anticomunistas en la colonia china” y “controlar los medios de comunicación y las organizaciones culturales” para manipular la comunidad china en los Estados Unidos. Aunque el Kuomintang hizo todo lo posible para mantener las relaciones con los chinos de ultramar, el cambio gradual en la identidad política de ellos fue irreversible. En este sentido, Wang Yuguo (2016) considera que esto se debe a la creciente fuerza de la China comunista y a que cada vez son más los académicos de ascendencia china que al visitar su país de origen, obtienen una comprensión más imparcial y objetiva de ella. Los puntos de vista de estos investigadores son incentivos para conocer y estudiar la enorme influencia política del Kuomintang en la comunidad china en el Perú, y ayudan mucho para descubrir las razones por las que los chinos en el Perú reconocían gradualmente a la nueva China en su identidad política

1.2 El espacio de investigación y las principales fuentes

Hay muchas investigaciones sobre las discrepancias en la identidad política de los chinos de ultramar, pero la mayoría de ellas se centra en las comunidades chinas en los Estados Unidos y en los países del sureste asiático. En cuanto a la colonia china en el Perú, los estudios se relacionan en su mayoría con los trabajadores chinos contratados del siglo XIX, es decir, los culíes (Stewart, 1976; Trazegnies Granda, 1994), y con las chifas (Balbi, 1999). Y cuando se trata de las relaciones entre China y el Perú, los temas más investigados son el comercio bilateral y la inversión (Zhang, 2022). Los académicos parecen haber ignorado las discrepancias en la identidad política de los chinos en el Perú. Sin embargo, cabe decir que no es tarea fácil conocer de las discrepancias en identidad política de la comunidad china en ese momento. Por algunas razones históricas, como el hecho de que los funcionarios del Kuomintang tomaron y destruyeron muchos documentos y fuentes físicas de información a su retiro del Perú, es que ahora solo sea posible investigar este tema consultando los viejos periódicos chinos reservados en la Biblioteca Nacional del Perú o entrevistando a los viejos líderes de la colonia china.

En términos de documentación, los dos periódicos chinos “La Voz de la Colonia China” (公言报) y “Man Shing Po” (民醒日报) son las principales fuentes. “La Voz de la Colonia China”, fundado en 1910 y originalmente llamado “Xing Hua Bao” (兴华报), es el periódico en idioma chino más antiguo del Perú. Si bien, ha tenido vaivenes entre la suspensión y reanudación de su publicación, este periódico ha ocupado un lugar insustituible en la comunidad china del Perú. Tenía una postura política “pro-comunista” y era el principal frente para luchar contra las fuerzas del Kuomintang. Otro periódico chino importante en la comunidad china es “Man Shing Po”, nacido en 1911. La ideología de este periódico era opuesta a la del primero, y se constituyó como el vocero de la autoridad del Kuomintang en el Perú. La pérdida del Kuomintang en las elecciones en Taiwán en el año 2000 provocó que “Man Shing Po” dejara de publicarse en el año 2002 debido a la falta de recursos económicos.

Las entrevistas a la señora Teresa Joo y al señor Augusto Choy son complementos importantes para esta investigación. La señora Teresa Joo es una china de segunda generación nacida en el Perú y sus padres son comerciantes cantoneses que migraron al Perú a principios del siglo XX. La señora contribuyó mucho al establecimiento de relaciones diplomáticas entre la nueva China y el Perú jugando un papel de “intermediario” insustituible entre los dos países. Trabajaba como editora general de “La Voz de la Colonia China” en aquel entonces y tenía una lucha prolongada contra las fuerzas del Kuomintang en el Perú. En julio de 2018, la señora Teresa Joo, de 93 años, aceptó realizarle una entrevista donde nos comentó a detalle las condiciones reales de la colonia china en las décadas 60 y 70 del siglo pasado. El señor Augusto Choy es un líder de la colonia china en el Perú, su padre es de China y es muy patriótico, su madre es de ascendencia china y europea. Este señor se desempeñaba como presidente de la Sociedad de Beneficencia China del Callao y esta asociación en ese momento siempre apoyaba a la autoridad del Kuomintang en Taiwán. El señor Augusto Choy fue seguidor del Kuomintang cuando era joven y mantuvo estrechas relaciones a largo plazo con la “Embajada china” del Kuomintang en el Perú y con la autoridad de Taiwán. En febrero de 2019, a sus más de 90 años, aceptó ser entrevistado y nos compartió las razones por las que los chinos en el Perú de aquellos años se identificaban políticamente con el gobierno del Kuomintang. Las entrevistas con estos dos respetuosos líderes de la colonia china son fuentes muy valiosas.

2. Las reacciones de la colonia china frente al establecimiento de relaciones diplomáticas entre la nueva China y el Perú

Los gobiernos de la nueva China y del Perú publicaron el Comunicado Conjunto del establecimiento de relaciones diplomáticas el 2 de noviembre de 1971. Esta declaración fue importante no solo para los dos gobiernos, sino también para ambos pueblos, sobre todo para la colonia china del Perú. Frente a este acontecimiento diplomático y político, los inmigrantes chinos reaccionaron con distintas actitudes: negativa y positiva. Esto reflejó las diferencias en la identidad política en la comunidad china. Este capítulo se basa en los periódicos chinos y las entrevistas con los testigos de esa época para resumir las reacciones de los chinos en el Perú.

2.1 La tristeza en la comunidad china por la retirada de los diplomáticos del Kuomintang

La última aparición pública del embajador del Kuomintang en el Perú antes del establecimiento de relaciones diplomáticas entre la nueva China y el Perú, fue en la Sociedad Central de Beneficencia China, entendida como la asociación china más importante de la colonia china. En la noche del 1 de noviembre de 1971, el embajador chino del Kuomintang, Liu Zonghan, asistió a esta asociación con motivo de la fiesta de celebración del cumpleaños número 85 de Chiang Kai-shek, siendo recibido por cien inmigrantes chinos. El ambiente de dicha fiesta no fue de entusiasmo ya que toda la comunidad china en el Perú sabía que la “Embajada de la República de China” iba a cerrarse, en otras palabras, los funcionarios del Kuomintang se retirarían del Perú.

El Embajador Liu regresó a Taiwán el 4 de noviembre de 1971. Antes de embarcarse, este alto funcionario de la autoridad del Kuomintang hizo un discurso en el aeropuerto criticando los gobiernos del Perú y de la nueva China explicando: “‘el gobierno chino’ no tiene otra manera que cesar las relaciones diplomáticas con el gobierno peruano desde el 2 de noviembre”. Según la información de “La Voz de la Colonia China” (5, nov, 1971), vinieron muchos chinos al aeropuerto para despedir a este embajador con mucha tristeza, muchos de ellos lloraban y otros agitaban banderas de la “República de China”. Cabe destacar que el señor Liu siempre se autodenominó como “embajador de China”, en otros términos, en su opinión la autoridad del Kuomintang en Taiwán era el único gobierno legítimo que representaba toda China.

Después de su retirada, otros funcionarios de la embajada de la autoridad de Taiwán también se retiraron unos tras otros. El 14 de diciembre de 1971 se quitó el escudo del Kuomintang de su embajada. El cónsul general Ding Zhan'ao y los secretarios Cai Shuiliang y Wu Jixiong regresaron a Taiwán el 1 de enero de 1972. Hasta ese día, casi todos los funcionarios importantes del Kuomintang se retiraron del Perú. Cabe mencionar que unos miembros de la Asociación China Kuo Min Tang, unos representantes de la Asociación de Damas de la Colonia China y de la Sociedad Central de Beneficencia China, así como algunos líderes de la colonia china, unas 40 personas, fueron al aeropuerto despidiéndose de estos diplomáticos (Man Shing Po, 2, ene, 1972). En aquel entonces, para los chinos en el Perú que se identificaban con la “República de China”, la mejor forma de manifestar su empatía con la autoridad del Kuomintang fue hacer una melancólica despedida en el aeropuerto.

Para los chinos que consideraban la autoridad de Taiwán como el gobierno legítimo de China, el establecimiento de relaciones diplomáticas entre la nueva China y el Perú no constituyó un mayor obstáculo para seguir apoyando al Kuomintang. Según el señor Augusto Choy, en el seno de la comunidad china de ese momento, todavía había muchos compatriotas que seguían siendo simpatizantes del Kuomintang. Estos chinos realizaban actividades políticas en la Asociación China Kuo Min Tang y en otras asociaciones chinas que todavía estaban controladas por Kuomintang. Una noticia de “Man Shing Po” (1, ene, 1972) nos informa que el 1 de enero de 1972 la Asociación China Kuo Min Tang, la Asociación de las Damas de la Colonia China, la Sociedad de Beneficencia China del Callao y otras asociaciones chinas organizaron fiestas celebrando el aniversario número 61 del nacimiento de la “República de China”. El 12 de enero de 1972, en “Man Shing Po” (12, ene, 1972) se publicó un anuncio: “A las 9 de la noche del 15 de enero, la Asociación China Kuo Min Tang tendrá una reunión para conmemorar al primer ministro de la República de China, y luego celebrará la XV reunión de los miembros de Kuomintang”. Los anuncios políticos del Kuomintang como éste, de vez en cuando aparecieron en este periódico chino. En general, la Asociación China Kuo Min Tang y los chinos “pro-Taiwán” seguían activos en el Perú.

Podemos lograr una conclusión resumiendo estos hechos mencionados: aunque el gobierno peruano había reconocido al gobierno de la nueva China como el único gobierno legítimo que representaba toda la China, los chinos que vivían en el Perú de aquel entonces no cambiaron inmediatamente su identidad política. Más bien, todavía quedaron muchos chinos que seguían apoyando la autoridad del Kuomintang en Taiwán. Sin embargo, esta identificación con la autoridad

taiwanesa fue debilitándose y desvaneciéndose a partir del 2 de noviembre de 1971, fecha en que la nueva China y el Perú empezaron a reconocerse diplomáticamente. Con el desarrollo de la nueva China, los cambios de las políticas a los emigrantes de la autoridad de Taiwán, la entrada de nuevos inmigrantes chinos al Perú, así como el fallecimiento de los compatriotas “pro-Kuomintang” de vieja generación, son elementos a considerar para entender por qué en el siglo XXI resulta difícil encontrar en la comunidad china a quienes se digan identificados con el Kuomintang.

2.2 La calurosa bienvenida a los representantes de la nueva China

Según la señora Teresa Joo, los chinos en el Perú que anteriormente fueron reprimidos por las fuerzas del Kuomintang, al enterarse de que los gobiernos del Perú y de la nueva China habían establecido relaciones oficiales, se regocijaron y comenzaron a organizar celebraciones. El 3 de noviembre de 1971 en “La Voz de la Colonia China” (3, nov, 1971) se publicó un anuncio informando que unos líderes de la colonia china habían formado la “Comisión de Preparación para Celebrar el Establecimiento de Relaciones Diplomáticas entre China y el Perú” y esta comisión convocó a todos los patriotas chinos a participar en un banquete que se celebraría el 4 de noviembre de 1971. Según las informaciones consecutivas, muchos inmigrantes chinos, que se identificaban con la nueva China, fueron al banquete. Cabe mencionar que el señor Wang Yanchang, director de la Oficina Comercial del Consejo Chino para el Fomento del Comercio Internacional en la República Peruana, también estaba presente en ese banquete. Como el más alto funcionario de la nueva China enviado al Perú en ese momento, la presencia del señor Wang Yanchang destacó la importancia de esa celebración. En su discurso, el director Wang indicó que el gobierno de la nueva China apreciaba mucho a la colonia china en el Perú y expresó su esperanza de que los compatriotas “pro-Kuomintang” cambiaran su postura política y se reunieran con todos los patriotas chinos (La Voz de la Colonia China, 6, nov, 1971). La primera celebración tras el establecimiento de relaciones diplomáticas llamó mucho la atención de la comunidad china.

A mediados de diciembre de 1971 ambos gobiernos dieron a conocer a sus embajadores respectivamente: el señor Jiao Ruoyu (exembajador chino en Corea de Norte) y su homólogo peruano el señor Eduardo Valdéz Pérez del Castillo (exembajador peruano en Bolivia). Al mismo tiempo, el gobierno chino nombró al señor Wang Yanchang como el encargado de la embajada china en el Perú (La Voz de la Colonia China, 17, dic, 1971). La señora Teresa Joo dijo que muchos inmigrantes chinos contribuyeron a la edificación y la apertura de la nueva embajada. La ayuda ofrecida por la colonia china mostró su cariño e identificación con la nueva China.

El reconocimiento político a la nueva China por parte de los chinos que habitaban en el Perú también se reflejó en la bienvenida al Embajador Jiao Ruoyu. Al enterarse de la pronta llegada del señor Jiao, se creó otra organización en la comunidad china que se llamó la “Comisión de Preparación para Recibir al Embajador Jiao Ruoyu”. Los líderes de la colonia china, en nombre de esta comisión, publicaron un anuncio en “La Voz de la Colonia China” (31, ene, 1972) convocando a la comunidad china organizarse para ir al aeropuerto a recibir y dar la bienvenida al Embajador Jiao. En la mañana del 1 de febrero de 1972, unos 400 ó 500 inmigrantes chinos llegaron al aeropuerto, incluidos los miembros de esa comisión, los representantes de diversas asociaciones chinas, así como los connacionales chinos con voluntad patriótica. Ellos gritaban consignas como “Viva la República Popular China” y “Viva el presidente Mao” agitando las banderas de la nueva China. Según los que estaban presentes en esa actividad, nunca en la historia de la colonia china en el Perú había habido un ambiente tan patriótico y caluroso como en ese día, y los inmigrantes chinos nunca habían estado tan orgullosos de su país de origen (La Voz de la Colonia China, 2, feb, 1972).

Existían dos identidades políticas totalmente distintas con China en la comunidad china, por eso, los chinos reaccionaron de manera muy diferente al momento del establecimiento de relaciones diplomáticas entre Perú y la nueva China. Los que se identificaban con el gobierno del Kuomintang expresaron mucha tristeza ante la retirada de los funcionarios parte de la autoridad de Taiwán, y continuaron participando obstinadamente en las actividades políticas organizadas por la Asociación China Kuo Min Tang y por las asociaciones chinas que todavía estaban controladas por la autoridad de Taiwán. Solo de esta manera podían mostrar su identidad con la “República de China”. Al mismo tiempo, también había muchos chinos en el Perú que mantenían otra identidad política con su país de origen. Ellos estaban contentos con la “llegada” de la nueva China y expresaban su reconocimiento al gobierno comunista organizando celebraciones, ayudando la fundación de la embajada, y dando una calurosa bienvenida al nuevo embajador chino. Los distintos sentimientos y comportamientos reflejaban claramente las discrepancias en la identidad política de la colonia china en ese momento. En cierto sentido, esta diferencia de identidad política dividió la comunidad china. En este sentido, vale la pena investigar las razones de esta diferencia.

3. Las causas de las discrepancias en la identidad política de la colonia china

En esencia, la decisión de identificarse con el gobierno del Kuomintang con el título de “República de China” o reconocer el gobierno de la República Popular China liderado por el Partido Comunista Chino fue la raíz de las discrepancias en la identidad política. Según la investigación de la doctora Isabelle Lausent-Herrera (2015a), la división política en la comunidad china sucedió en el año 1924, y el Kuomintang no fue la única causa de las discrepancias, porque “there was political dissension in the community, itself divided between the branches of the Hongmen and the nationalists of the Kuomintang and the Chinese diplomatic representatives of the multiple unstable governments of Peking”. Unos años después, en la década 30 del siglo XX, el Kuomintang comenzó a tener la mayor representación política y el mayor número de seguidores en la comunidad china. La identidad política con el Kuomintang no se destruyó con la fundación de la nueva China. Sin embargo, había cada vez más chinos en el Perú que se identificaban con el Partido Comunista Chino desde los años 1960s. Merece la pena investigar el peso político del Kuomintang y el cambio de identidad política de la colonia china.

3.1 Las razones por las que el gobierno del Kuomintang tenía mucho peso en la comunidad china

El señor Augusto Choy afirmó que en la época anterior al establecimiento de relaciones oficiales con la nueva China, en las provincias peruanas donde vivían chinos había por lo menos una sucursal del Kuomintang. Aprovechando las medidas de propaganda y educación, el Kuomintang profundizó en la identidad política de los chinos con la autoridad en Taiwán e intentó alejarlos del Partido Comunista Chino y de la nueva China. El enorme peso político del Kuomintang en la comunidad china se debe a muchas razones.

En primer lugar, hay razones históricas por las que los chinos de ultramar se han identificado con el Kuomintang en un determinado período. El señor Augusto Choy dijo que desde el final de la dinastía Qing, el mayor deseo de los chinos, incluidos los que vivían en países extranjeros, era convertir China en una república, porque solo así podría resistir con eficacia la humillación extranjera. El gobierno de la “República de China” que sustituyó al gobierno del Imperio Qing y el Kuomintang de los “Tres Principios del Pueblo” eran naturalmente el gobierno y la fuerza política más capaces de ganarse el apoyo de los chinos por ser el régimen que gobernaba China y por la ideología relativamente más avanzada en aquel momento. De hecho, tampoco existía una segunda opción para ellos. En realidad, lo que reconocían los chinos de ultramar fue una fuerza política que podría gobernar bien China y llevarla a la prosperidad.

En segundo lugar, la autoridad del Kuomintang en Taiwán sabía bien aprovechar los “tres tesoros” de las comunidades chinas en el extranjero: los periódicos, las asociaciones y la educación para los chinos de ultramar. Tras el nacimiento del gobierno del Kuomintang en Nanjing en el año 1927, se estableció una institución independiente del Ministerio de Relaciones Exteriores: el “Comité de Asuntos de los Chinos de Ultramar” del Yuan Ejecutivo con el fin de ampliar y estandarizar la gestión de los asuntos de los connacionales en extranjero y consolidar el control de sus periódicos, asociaciones y escuelas (Sun, 2012). En cuanto a la comunidad china en el Perú, la Asociación China de Kuo Min Tang aprovechaba los medios de comunicación fortaleciendo la propaganda de su ideología para conseguir una posición dominante en la identidad política. El periódico “Man Shing Po” y la revista “Oriental” fueron sus instrumentos para difundir los “Tres Principios del Pueblo” y los pensamientos anticomunistas. Además, la embajada del Kuomintang en Perú a menudo organizaba actividades en la comunidad china para extender su influencia política. Por ejemplo, en abril de 1971, “con una ceremonia cívica cumplida en la Beneficencia China, se celebró en Lima el Día de la Juventud China, que fue presidida por el excelentísimo señor Embajador David Liu (Liu Zonghan)” (Anónimo, 1971). En esta ocasión este diplomático del Kuomintang otorgó premios a varios chinos exitosos que vivían en el Perú. En el aspecto de la educación de los chinos en el extranjero, “a partir de la década de 1950, para aprovechar las fuerzas de los chinos de ultramar con el fin de cumplir el propósito de ‘destruir el comunismo y recuperar la gobernanza en el continente chino’, la autoridad de Taiwán incluyó la educación de los chinos en extranjero en el ámbito de ‘la política muy importante del gobierno’” (Jiang, 2017). En el caso del Perú, la autoridad del Kuomintang en Taiwán imponía una educación altamente ideológica sobre los niños y jóvenes chinos a través del Colegio Diez de Octubre.

En tercer lugar, la naturaleza de clase y la escasez de información causó que muchos chinos de ultramar tuvieran miedo hacia el Partido Comunista Chino y desconocieran las realidades de la nueva China. Todo esto proporcionaba condiciones favorables para que el Kuomintang mantuviera su “oficialidad” en las comunidades chinas en extranjero. En el caso del Perú, los chinos se dedicaban principalmente a las actividades comerciales y muchos de ellos estaban en condiciones económicas muy favorables. Por esa razón, ellos solían temer el régimen proletario y resistirse al comunismo. En 1968, la llegada a la presidencia del militar de izquierda, el General Juan Velasco Alvarado, causó un enorme pánico en la

clase alta del Perú y en la comunidad china e incluso muchas personas se vieron obligadas a abandonar el Perú por miedo a que sus propiedades privadas fueran expropiadas. Además, durante mucho tiempo antes del establecimiento de relaciones oficiales entre la nueva China y el Perú, la colonia china solo podía conseguir información sobre el continente chino a través de los periódicos de Hong Kong. Sin embargo, debido a la larga distancia entre Hong Kong y el Perú, los periódicos siempre tardaban mucho en llegar a la comunidad china. Por ello, la señora Teresa Joo denominó de manera exagerada a los periódicos enviados desde Hong Kong como “noticias antiguas” en lugar de “noticias”. El Kuomintang aprovechó la falta de información en la comunidad china calumniando al gobierno de la nueva China con el fin de mantener su “posición ventajosa” sobre el Partido Comunista Chino.

Por último, las fuerzas del Kuomintang en el Perú siempre reprimían a los chinos “procomunistas”. Ante los cambios en la comunidad internacional, el gobierno militar peruano del General Velasco comenzó a contactar con el gobierno de la nueva China, y la colonia china empezó a tener más interés en conocer las situaciones reales en el continente chino. Dado que “La Voz de la Colonia China” era una ventana para los chinos que querían saber lo que pasó en su tierra natal, inevitablemente se convirtió en el objeto de ataques de los chinos “pro-Kuomintang”. La señora Teresa Joo nos contó la presión ejercida por el Kuomintang sobre los lectores de “La Voz de la Colonia China” en ese momento: “Si algún compatriota compraba este periódico, los miembros del Kuomintang le amenazaban con violencia. Por lo tanto, muchos connacionales chinos, tras comprar este periódico, solo podían llevárselo guardado en el bolsillo y no se atrevían a leerlo en público.” Preocupado por la identificación con el Partido Comunista Chino en la comunidad china, el Kuomintang intentaba impedir que los chinos leyeran “La Voz de la Colonia China”.

3.2 Las razones por las que los chinos en el Perú volvieron a identificarse políticamente con la nueva China

Durante mucho tiempo, los temas relacionados con la “República Popular China” eran tabúes para los chinos en el Perú. El gobierno militar del General Velasco proporcionó cierto espacio para el desarrollo ideológico izquierdista en la comunidad china. Debido a ello, antes del reconocimiento del Perú a la nueva China, el número de los chinos “procomunistas” aumentó rápidamente. Después de la declaración diplomática de los dos países, finalmente la Sociedad Central de Beneficencia China se liberó del control del Kuomintang en el año 1973. Antes de eso, la mayoría de las asociaciones chinas en el Perú se habían acercado a la nueva China (Lausent-Herrera, 2015b). Desde entonces, la Asociación China de Kuo Min Tang en el Perú perdía paulatinamente su vitalidad, hasta dar por concluida su misión histórica en la comunidad china. El periódico chino “Man Shing Po”, que siempre promovía la ideología del Kuomintang, también dejó de publicarse en el año 2002 poniendo fin a su misión. Según el señor Augusto Choy, a fines de la década de 1990 y a principios del siglo XXI, era difícil encontrar a los chinos que se identificaran con la autoridad taiwanesa del Kuomintang en la comunidad china, con excepción de los nuevos inmigrantes provenientes de Taiwán. El cambio de identidad política de la colonia china se debe a muchas razones, en este capítulo se analizarán y resumirán los puntos más destacados.

Los grandes logros alcanzados por la nueva China son la razón fundamental. Desde la derrota en la Guerra de Opio, la nación china era oprimida y humillada por las potencias extranjeras. La China del gobierno Qing y del Kuomintang era pobre y débil durante mucho tiempo y el pueblo incluso no tenía el entorno ni las condiciones para satisfacer su alimentación y vestimenta. Por eso, muchos chinos no tenían otra opción más que abandonar su tierra natal cruzando el océano para sobrevivir con estómago lleno en los países extranjeros. Debido a esto, hacer la patria más fuerte y promover su prosperidad se convirtió en el deseo común de todos los chinos, incluidos los de ultramar. Sin embargo, ni el gobierno del Imperio Qing ni el gobierno del Kuomintang pudieron hacer este deseo realidad. Con la fundación de la República Popular China, liderada por el Partido Comunista Chino, el pueblo experimentó una nueva vitalidad y los chinos en el extranjero vieron una nueva esperanza. Los grandes logros, tales como la victoria de la guerra en la península coreana, la aplicación del “Primer plan quinquenal”, así como el lanzamiento exitoso del primer satélite, inspiraron mucho a los chinos de ultramar a respetar y reconocer al nuevo gobierno comunista.

Los intercambios cada vez más frecuentes entre el Perú y la nueva China, impulsaron a la colonia china a conocer el Partido Comunista Chino y motivaron la reflexión sobre la identificación política con su país de origen. En realidad, antes de establecer oficialmente las relaciones, la nueva China y el Perú se habían conectado para conocer de asuntos comerciales: invitada por el gobierno peruano, la misión comercial de la República Popular China, liderada por el viceministro Zhou Huamin de Comercio Exterior, visitó el Perú a fines de abril de 1971. Fue la primera delegación de la nueva China que llegó al Perú; el titular del Ministerio de Pesquería del Perú, el General Javier Tantaleán Vanini, con la invitación del señor Bai Xiangguo, el entonces ministro de Comercio Exterior de la nueva China, visitó Beijing a mediados de junio del mismo año. Aunque estos contactos fueron comerciales, tuvieron política y diplomáticamente significados simbólicos. Al

regresar al Perú, la delegación del General Javier fue recibida calurosamente por la colonia china, incluso le ofrecieron un banquete. Los chinos en el Perú esperaban ansiosamente conseguir más información sobre la nueva China a través de esta delegación. Luego de estas visitas recíprocas, ambos gobiernos intercambiaron representantes comerciales residentes: en agosto de 1971, la parte peruana envió su primer representante a la nueva China para el establecimiento de una oficina comercial (La Voz de la Colonia China, 17, ago, 1971); en septiembre del mismo año, para fundar la Oficina Comercial del Consejo Chino para el Fomento del Comercio Internacional en el Perú, el gobierno chino mandó una misión encabezada por el señor Wang Yanchang. Cabe mencionar que muchos chinos acudieron al aeropuerto para recibir a estos representantes (La Voz de la Colonia China, 22, sep, 1971). Según la señora Teresa Joo, en aquel entonces toda la colonia china tenía claro que el establecimiento de relaciones diplomáticas entre el Perú y la nueva China era solo una cuestión de tiempo. Por lo tanto, los chinos en el Perú comenzaron a reflexionar sobre la identidad política con su país de origen.

Los préstamos preferenciales brindados por la nueva China al Perú y la “Exposición de Logros en la Construcción Económica” generaron el orgullo de la colonia china con su país de origen. El presidente Velasco dio una rueda de prensa el 1 de diciembre de 1971 destacando que la nueva China había proporcionado al Perú un préstamo de más de 40 millones de dólares “sin recargo alguno, sin intereses y con grandes facilidades”, y lo apreció como “una verdadera ayuda” (El Peruano, 2, dic, 1971). Luego, los dos países firmaron el Convenio de Cooperación Económica y Técnica en junio de 1972, en dicho Convenio la nueva China otorgaría otro préstamo al Perú “de diecisiete millones de libras esterlinas, libre de intereses sin ninguna condición adicional” (El Peruano, 30, jun, 1972). La generosa y desinteresada ayuda del gobierno chino al Perú enorgulleció mucho a los chinos en este país. Con el fin de mostrar a la sociedad peruana los logros en diversos campos desde la fundación de la nueva China y fortalecer la cooperación comercial entre los dos países, se celebró en Lima en febrero de 1972 la “Exposición de Logros en la Construcción Económica de la República Popular China”. Esta exposición se caracterizó por dos puntos: primero, por su gran escala, con más de 2400 objetos expuestos; segundo, por su alto nivel, dada la visita del embajador chino, algunos ministros peruanos y la primera dama del Perú. Esta exposición permitió a la colonia china tener más confianza en el futuro de su patria.

Además de estas razones mencionadas, no hay que ignorar los esfuerzos realizados por los líderes de la colonia china para lograr identificación política de los connacionales con la nueva China. La señora Teresa Joo afirmó que en los años de 1960s, algunos líderes inmigrantes organizaban a menudo reuniones secretas en su casa para presentar los logros de la construcción socialista a los compatriotas que estaban ansiosos por conocer de la nueva China. Como se describió anteriormente, los líderes también organizaron varias “comisiones” para dar bienvenida a los representantes diplomáticos de la nueva China yendo al aeropuerto o celebrando banquetes. El liderazgo, el carisma, así como la influencia de los líderes en la comunidad china, fueron aspectos de relevancia y fuerza para ayudar a los chinos en el Perú a abandonar su viejo pensamiento y transitar en la adopción de identidad con el gobierno del Partido Comunista Chino.

4. Conclusión

Si bien, la comunidad china en el Perú se vio colmada por las diferentes posturas alrededor de la idea sobre su identidad con su país de origen, las discrepancias se limitaban en los aspectos políticos. En esencia, el núcleo de este desacuerdo es: ¿qué gobierno podría representar toda la China? Según el señor Wang Yuguo (2016), la idea sería parcial, incompleta e incorrecta si simplemente se equiparara la identificación institucional con la identificación nacional. Entonces, cabe destacar que los chinos que vivían en el Perú en aquel entonces, aunque se identificaron con la autoridad del Kuomintang en Taiwán, no fueron “separatistas”. Porque ellos, como toda la colonia china en el Perú, reconocían el principio de una China: en el mundo solo hay una China y Taiwán es una parte de ella.

Los chinos que viven en el Perú son recursos importantes e insustituibles para China. Según la información de la Superintendencia Nacional de Migraciones del Perú, residen casi 8 mil ciudadanos chinos en este país suramericano y 30 mil llegan y salen cada año para realizar turismo y otras actividades (Lucidez, 2018). Y si incluimos a los tusanés, el número podría ascender a más de 2.5 millones (Correo, 2016). Por un lado, ellos son fuerzas importantes para mejorar la imagen nacional de China y para construir un puente de amistad entre ambas naciones; por otro lado, también constituyen fuerzas para la reunificación de la patria y para el gran rejuvenecimiento de la nación china. Por consiguiente, se debe promover plenamente la identificación de los chinos en el Perú y en todos los países extranjeros con su país de origen.

Bibliografía

(Anónimo 1971) Anónimo. 1971. Lima celebró día de la juventud china. *Oriental*, No. 466, p. 8.

- (Balbi 1999) Balbi, M. 1999. *Los chifas en el Perú: historia y recetas*. Lima: editorial Universidad San Martín de Porres.
- (Jiang 2019) Jiang, F. 2019. An Investigation of the Political Positions of Overseas Chinese in Myanmar Before and After the Founding of the People's Republic of China. *Academic Search for Truth and Reality*, No. 5, pp. 24-30. (en chino)
- (Jiang 2017) Jiang, X.S. 2017. *On the Cultural Reconstruction of the Chinese Community in the Philippines*. Beijing: China Social Sciences Press. (en chino)
- (Lausent-Herrera 2015a) Lausent-Herrera, I. 2015. Speaking Chinese: A major Challenge in the Construction of Identity and the Preservation of the Peruvian Chinese Community (1870-1930). *Global Chinese*, vol 1, pp. 203-225.
- (Lausent-Herrera 2015b) Lausent-Herrera, I. 2015. The language is race and patriotism: new schools and new Sino-Peruvian press in Peru—The debate on education of Chinese and Mixed-blood 1931-2015. *Global Chinese*, vol 1, p. 311-337.
- (Liu y Wang 2020) Liu, S.H. y Wang, X. 2020. On the Construction of the National Identity of New China by the Political Consultative Conference in 1949. *Journal of Northeast Normal University (Philosophy and Social Sciences)*, No. 4, pp. 106-112. (en chino)
- (Liu 2015) Liu, Y.H. 2015. *Sojourner or Native: The Social Orientation of Chinese Society in Latin America (1847-1970)*. Beijing: China Renmin University Press (CRUP). (en chino)
- (Stewart 1976) Stewart, W. 1976. *La Servidumbre China en el Perú: una Historia de los Culíes Chinos en el Perú, 1849-1874*. Lima: Mosca Azul Editores.
- (Sun 2012) Sun, X. 2012. *Los chinos en los Estados Unidos y la política de los chinos de ultramar de la autoridad de Taiwán*. Beijing: editorial de Jiuzhou. (en chino)
- (Trazegnies Granda 1994) Trazegnies Granda, F. 1994. *En el país de las colinas de arena, reflexiones sobre la inmigración china en el Perú del siglo XIX desde la perspectiva del derecho*. Lima: Pontificia Universidad Católica del Perú.
- (Wang 2019) Wang, L.B. 2019. *A Study of North Sumatra Chinese Society in the Early Period of Post WWII (1945-1958)*. Beijing: China Social Sciences Press. (en chino)
- (Wang 2016) Wang, Y.G. 2016. The Diaoyutai Movement and New China Identity of Taiwan Students Studying in the United States in the Early 1970s. *Taiwan History Research*, No. 4, pp. 108-120. (en chino)
- (Zhang 2022) Zhang, X.X. 2022. Es difícil para el nuevo presidente Castillo superar la paradoja del desarrollo minero del Perú. *Global Finance*, No. 1, pp. 76-81. (en chino)
- (Lucidez 2018) Lucidez. 2018. Año Nuevo Chino: ¿Cuántos chinos residen en el Perú? <https://lucidez.pe/ano-nuevo-chino-cuantos-chinos-residen-en-el-peru/> (consultado el 25 de junio de 2022).
- (Correo 2016) Correo. 2016. Xi Jinping: “Hay más de 2.5 millones de tusán en el Perú” <https://diariocorreo.pe/politica/xi-jinping-hay-mas-de-2-5-millones-de-tusan-en-el-peru-712774/?ref=dcr> (consultado el 25 de junio de 2022).
- (El Peruano 2, dic, 1971) El Peruano. 1971. Presidente Velasco Alvarado formuló ayer importantes declaraciones a los periodistas. *El Peruano*, el 2 de diciembre de 1971, pp.1 y 3.
- (El Peruano 30, jun, 1972) El Peruano. 1972. Perú y China Popular ratificaron Convenio. *El Peruano*, el 30 de junio de 1972, p.1.
- (La Voz de la Colonia China 17, ago, 1971) La Voz de la Colonia China. 1971. El primer funcionario peruano de comercio mandado a China llegó a Beijing. *La Voz de la Colonia China*, el 17 de agosto de 1971, p.1. (en chino)
- (La Voz de la Colonia China 22, sep, 1971) La Voz de la Colonia China. 1971. La primera misión comercial de la República Popular China mandada al Perú llegó. *La Voz de la Colonia China*, el 22 de septiembre de 1971, p.1. (en chino)
- (La Voz de la Colonia China 3, nov, 1971) La Voz de la Colonia China. 1971. Anuncio de celebración. *La Voz de la Colonia China*, el 3 de noviembre de 1971, p.1. (en chino)
- (La Voz de la Colonia China 5, nov, 1971) La Voz de la Colonia China. 1971. Liu Zonghan se retiró del Perú con palabras inútiles, los que lo despidieron mostraron tristeza y desesperanza agitando las banderas inservibles y llorando. *La Voz de la Colonia China*, el 5 de noviembre de 1971, p.1. (en chino)
- (La Voz de la Colonia China 6, nov, 1971) La Voz de la Colonia China. 1971. Los chinos de ultramar patrióticos realizaron una fiesta lujosa celebrando el establecimiento de relaciones diplomáticas entre China y el Perú. *La Voz de la Colonia China*, el 6 de noviembre de 1971, p.1. (en chino)
- (La Voz de la Colonia China 17, dic, 1971) La Voz de la Colonia China. 1971. Para el establecimiento de la Embajada de la República Popular China en el Perú subieron a Wang Yanchang como encargado y a Zhang Wenzhong como vicedirector de la oficina comercial. *La Voz de la Colonia China*, el 17 de diciembre de 1971, p.1. (en chino)
- (La Voz de la Colonia China 31, ene, 1972) La Voz de la Colonia China. 1972. Nuestro primer embajador Jiao Ruoyu llegará al Perú el 1 de febrero, los compatriotas pueden reunirse en la sede de este periódico para ir al aeropuerto dando bienvenida. *La Voz de la Colonia China*, el 31 de enero de 1972, p.1. (en chino)
- (La Voz de la Colonia China 2, feb, 1972) La Voz de la Colonia China. 1972. El primer embajador chino en el Perú Jiao Ruoyu llegó a Lima ayer, el aeropuerto estaba lleno de alegría y entusiasmo patriótico, cientos chinos dieron una calurosa bienvenida al embajador Jiao. *La Voz de la Colonia China*, el 2 de febrero de 1972, p.1. (en chino)
- (Man Shing Po 1, ene, 1972) Man Shing Po. 1972. La colonia china del Perú celebró la conmemoración de la fundación de la República de China. *Man Shing Po*, el 1 de enero de 1972, p.1. (en chino)
- (Man Shing Po 2, ene, 1972) Man Shing Po. 1972. Nuestros funcionarios de la embajada regresaron sucesivamente. *Man Shing Po*, el 2 de enero de 1972, p.1. (en chino)
- (Man Shing Po 12, ene, 1972) Man Shing Po. 1972. Anuncio de la Asociación China de Kuo Min Tang en el Perú. *Man Shing Po*, el 12 de enero de 1972, p.4. (en chino)